



Gemeinderat

Mitteilungen aus dem Gemeinderat

Gastgewerbe

Der Gemeinderat erteilte Frau Gisela Hetzel das Patent zur Führung des Restaurants Ochsen, Hauptstrasse 36, 8586 Erlen.

Abtretung Land

Das Kantonale Tiefbauamt plant die Erstellung eines Rad-/Fussweges von Engishofen nach Oberaach. Dafür sind teils Landerwerbe nötig. Die Gemeinde tritt für das Projekt von der Parz. Nr. 5102 (Dorfplatz) ca. 67 m² Fläche und von der Parz. Nr. 5112 (Aachstrasse) ca. 55 m² Fläche unentgeltlich ab.

Budget 2021

An zwei Sitzungen hat sich der Gemeinderat intensiv mit dem Budget befasst. Für das Jahr 2021 rechnet er mit einem Verlust von knapp einer Viertelmillion Franken, bei gleichbleibendem Steuerfuss. Ein Detailbericht erfolgt im nächsten Neuen Anzeiger. Die Gemeindeversammlung findet am 26. November 2020 statt. Reservieren Sie schon heute diesen Termin.

Sanierung Bahnhofstrasse Riedt/Erlen

Ein Teil der Bahnhofstrasse Riedt-Erlen wurde bereits saniert. Nun steht die 2. Etappe im Bereich Bahnhofareal an. Nächstes Jahr soll die Fahrbahn sowie die Brückenplatte über dem Tobelbach saniert werden. Damit die Bearbeitungszeiten im 2021 reduziert werden können, werden dieses Jahr die Werkleitungsunterquerungen unter dem Tobelbach vorgezogen. Es betrifft hauptsächlich die EW- und Wasserleitungen, die nach neuen Vorgaben nicht mehr an der Brückenplatte befestigt werden dürfen und entsprechend mittels einer Unterpressung unter dem Tobelbach zu verlegen sind.

Der Auftrag für die Tiefbauarbeiten wurde an die Firma Hermann Greminger Tiefbau AG, Bussnang vergeben. Die Wasserleitungsinstallationen führt die Firma Boretti AG, Erlen aus.

Baubewilligungen nach vereinfachtem Verfahren werden erteilt an:

- Günther Gimpl und Korina Grosse, Rosenbergstrasse 1, Riedt b. Erlen: Erstellen Swimspa; Parz. 3317, Rosenbergstrasse 1, Riedt b. Erlen
- Obertüfer Silvia und Bär Markus, Zelgli 6, Erlen: Erstellung teilversenkter Swimspa und Gartenhaus aus Holz; Parz.677, Zelgli 6, Erlen
- Rupp Pascal, Traubenquartier 5, Erlen: Ersatz bestehender überdachter Sitzplatz mit Schiebeverglasung unbeheizt (4/43), sowie Ersatz Pult- durch Giebeldach Westseite (4/40); Parz. 282 & 284, Traubenquartier 3 & 5, Erlen

Baubewilligungen nach ordentlichem Verfahren werden erteilt an:

- Politische Gemeinde Erlen, Aachstrasse 11, Erlen: Neubau Unterflurcontainer; Parz. 639, Erlenholzstrasse, Erlen

- Baugesellschaft Bädlistrasse, Waldhof 1a, 8585 Langrackenbach; Abbruch Liegenschaften 3/269, 3/270 und 3/271 sowie Neubau von 2 Mehrfamilienhäusern mit Einstellhalle; Parz. 2179 und 2180, Bädlistrasse 2/4, Ennetaach

Verwaltung

Krankenkassen-Prämienverbilligung 2020

Im März 2020 wurde allen Bezugsberechtigten Personen, welche per 1. Januar 2020 den gesetzlichen Wohnsitz in Erlen hatten, das Antragsformular für die IPV zugestellt.

Personen die das Formular noch nicht eingereicht haben, müssen dieses zwingend bis **spätestens 30. November 2020** bei der Gemeindeverwaltung Erlen abgeben.

Der Anspruch auf die Prämienverbilligung 2020 verfällt in jedem Fall am 31. Dezember 2020.

Der entsprechende Verbilligungsbetrag wird durch das Sozialversicherungszentrum in Frauenfeld direkt an die Krankenkasse überwiesen. Die Krankenkassenkontrollstelle Erlen hat keinen Einfluss auf den Auszahlungszeitpunkt und kann diesbezüglich keine Auskünfte erteilen. Das SVZ informiert die Berechtigten schriftlich, sobald die Verbilligung an den jeweiligen Krankenversicherer überwiesen wurde.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte direkt an Ihre Krankenkasse.

Gesuche um Neubemessung der Prämienverbilligung aufgrund der Schlusserrechnung müssen innert 30 Tagen seit Rechtskraft der Schlusserrechnung eingereicht werden. Danach verfällt der Anspruch.

Andrea Kesselring, Leiterin Einwohnerdienste

Einbürgerungen

An der Gemeindeversammlung Budget 2021 vom 26. November 2020 wird über nachfolgende Einbürgerungen in geheimer Abstimmung befunden:

- Smajovik, Asmer, geb. 05.01.1979 und Smajovik Zineta, geb. 22.08.1984, mit den Kindern Almin, geb. 15.12.2003; Aldin, geb. 09.11.2005 und Naila, geb. 21.10.2011, wohnhaft an der Poststrasse 10a, 8586 Erlen, nordmazedonische Staatsangehörige
- Krasniqi, Krist, geb. 02.05.1967 und Krasniqi, Lurde, geb. 26.02.1965 mit Tochter Elena, geb. 03.09.2005, wohnhaft an der Dominostrasse 7, 8586 Erlen, serbische Staatsangehörige

Allfällige Einsprachen gegen diese Einbürgerungen sind innert 10 Tage schriftlich mit Begründung zu richten an: Gemeinderat Erlen, Achstrasse 11, 8586 Erlen.

die AGENDA

In der Rubrik «Veranstaltungskalender» führt *die AGENDA* Vereinsanlässe auf. Diese werden von der Homepage der Gemeinde übernommen. Zurzeit sind für 2021 auf der Gemeindehomepage noch wenige Anlässe erfasst. Sofern Ihr Anlass bereits bekannt ist, erfassen Sie diesen bitte auf unserer Homepage. *die AGENDA* kann ihn dann übernehmen.

Jungbürgerfeier

Am Samstag, 12. September 2020 fand die Jungbürgerfeier der Jahrgänge 2001 und 2002 statt. Von 86 Eingeladenen haben sich 21 Jungbürgerinnen und Jungbürger zur Feier angemeldet.

Begleitet vom Gemeinderat wurden die Jungbürgerinnen und Jungbürger mit dem Car nach Sulgen chauffiert. Kartfahren stand auf dem Programm. Als erstes erfolgte eine Einführung in den Rennsport. Der Instruktor erklärte den Jungbürgern nachdrücklich die Regeln auf der Bahn und die Bedeutungen der Fahnen. Nach der Anleitung durften die Jungbürger gruppenweise die Qualifikationsrunden und danach die Rennen fahren. In den Wartepausen konnten sich alle an den bereitgestellten Getränken und den Apérogebäcken bedienen. Nach zwei Stunden endete das anstrengende Karterlebnis und der wartende Carchauffeur brachte alle Rennfahrerinnen und Rennfahrer sicher zurück zum Restaurant Erlengolf, wo ein feines Nachtessen bereitstand.

Zwischen Hauptgang und Dessert richtete Gemeindepräsident Thomas Bosshard einige Worte an die anwesenden Jungbürgerinnen und Jungbürger. Die Mündigkeit bringe nicht nur Vorteile, wie z. B. den Führerschein machen, sondern auch Pflichten und Verantwortung. Verträge können unterzeichnet werden, eine Wohnung kann gemietet werden, an Wahlen und Abstimmungen kann teilgenommen werden. Besonders würde er sich freuen, wenn er den einen oder anderen Jungbürger an einer Gemeindeversammlung begrüßen dürfte.



Zusammen mit der Gratulation, dieses Mal ohne Händedruck, überreichte Gemeindepräsident Thomas Bosshard und Gemeindeschreiberin Ursula Weibel den Jungbürgerinnen und Jungbürgern die Urkunde, die Bundesverfassung und das Buch «Durchblick Thurgau».

Bald nach dem Dessert verabschiedeten sich die Ersten, um sich für den Ausgang bereit zu machen, andere liessen den Abend im Restaurant Erlengolf ausklingen.

Das geringe Interesse der Jugendliche an diesem Anlass, hinterlässt beim Gemeinderat die Frage, ob die Jungbürgerfeier noch zeitgemäss ist. Er möchte jedoch an dieser Tradition festhalten und wird in zwei Jahren einen neuen Weg wählen. Aus den Jahrgängen 2003/2004 sollen engagierte «Mitgestalter» gesucht werden, die dann ihre Programmideen im Rahmen eines vorgegebenen Budgets einbringen und umsetzen sollen.

Altmittel-Sammlung in der Politischen Gemeinde Erlen

Trafostation bei der Firma Wettstein AG, Riedt

Montag, 26.10.2020 16.00-19.00 Uhr
Dienstag, 27.10.2020 07.30-11.30 Uhr

Sammelgut:

Direkt im Container deponiert werden folgende Artikel:

- Metallwaren aller Art
- Fahrräder
- Leere Fässer
- Grosse Maschinen müssen zertrennt werden
- Lose Kleinteile in Fässer legen

Neben dem Container deponiert werden folgende Artikel:

- Kühlgeräte
- Kochherde, Geschirrspüler, Waschmaschinen, Tumbler
- Boiler

Nicht erlaubt sind:

- Pneus, Felgen mit Pneus
- Fernsehapparate und Elektronikschrott
- mit Flüssigkeiten gefüllte Kanister und Fässer
- Farben und Öle
- Auto- und Trockenbatterien
- Holz, Plastik, Glas, Textilien
- Glas-, Sauerstoff- und Azetylenflaschen

Bitte das Altmittel im bereitgestellten Container deponieren!



Allgemein

Floorball Thurgau und die **Gemeinde Erlen** laden ein:

NLB-Unihockey in Erlen

Floorball Thurgau – March-Höfe Altendorf

Samstag, 31. Oktober 2020
18.00 Uhr, Aachtalhalle, Erlen



Schnelle Dribblings, pfeilschnelle Pässe, spannende Zweikämpfe und wunderschöne Tore lassen Sie staunen. Seien Sie dabei, wenn der Nationalliga B Verein Floorball Thurgau in der Aachtalhalle gegen den Ligakonkurrenten aus dem Kanton Schwyz antritt und geniessen Sie Unihockey der Spitzenklasse.

Weitere Spiele in der Aachtalhalle am 31. Oktober 2020:

12.00 Uhr, Junioren U21A

Floorball Thurgau – GC Zürich

15.00 Uhr, Junioren U18A

Floorball Thurgau – Chur Unihockey

Übrigens:

Dank dem Patronat der Gemeinde Erlen geniessen alle Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Erlen und der Schule Erlen freien Eintritt zu diesen Spielen!

Mehr Infos: floorball-thurgau.ch

Gebäude erneuern – Energiekosten halbieren Informationsveranstaltungen für Hauseigentümer

Planen Sie, das Dach zu dämmen, die Heizung zu ersetzen oder eine Solaranlage zu installieren? Eine seriöse Vorbereitung, evtl. mit der Unterstützung eines Energieberaters oder eines GEAK-Experten, ist Voraussetzung für eine energetisch sinnvolle und nachhaltige Sanierung.

Tipps zum optimalen Ablauf bieten die Infoveranstaltungen

„Gebäude erneuern – Energiekosten halbieren“. Am Anlass erhalten die Teilnehmenden Informationen über den Gebäudeenergieausweis (GEAK) und das Förderprogramm Energie. Das Hauptreferat widmet sich dem richtigen Vorgehen bei Gebäudesanierung, Heizungsersatz und Installation einer Solaranlage. Die Modernisierung eines Gebäudes nach dem energieeffizientesten Gebäudestandard MINERGIE-P® ist ein weiteres Thema. Ein Referent der Thurgauer Kantonalbank zeigt zudem Möglichkeiten der Finanzierung auf.



Als Organisatoren treten die Energiefachleute Thurgau, die IG Passivhaus Schweiz, die Energieberatungsstellen sowie die beteiligten Gemeinden gemeinsam auf. Die Anlässe werden unterstützt von der Abteilung Energie des Kantons Thurgau und der Thurgauer Kantonalbank.

Aufgrund der aktuellen Corona-Situation ist eine Anmeldung aller Teilnehmer mit vollständiger Adresse und Telefonnummer erforderlich. Diese erfolgt vorab via Website infoabende.ch oder

per Mail an info@energie-thurgau.ch. Bitte informieren Sie sich zeitnah vor dem Anlass über allfällige Programmänderungen.

Die Anlässe dauern jeweils von 19.30 bis 20.45 Uhr.

Folgende Anlässe stehen bevor:

MO. 02.11.2020, Kreuzlingen, Dreispitz Sport- und Kulturzentrum, Pestalozzistrasse 17

MI. 04.11.2020, Warth-Weiningen, Primarschule Warth-Weiningen, Schulhaus Vogelhalde

MO. 09.11.2020, Erlen, Schule Erlen, Mehrzweckhalle, Hauptstrasse 84

DI. 10.11.2020, Arbon, Seeparksaal, Wassergasse 14

MO. 16.11.2020, Sirmach, Gemeindezentrum Dreitannen, Frauenfelderstrasse 3

Geplant ist jeweils ein Apéro im Anschluss an die Veranstaltungen. Ob dieser durchgeführt werden kann, wird erst kurzfristig aufgrund der aktuellen COVID-19 Situation entschieden. Weitere Informationen sind auf der Webseite infoabende.ch erhältlich.

Ende der Mitteilungen
